



MESTO TLMAČE
MESTSKÝ ÚRAD, Námestie odborárov 10, 935 21 Tlmače

**Návrh záverečného účtu Mesta Tlmače
za rok 2025**

Predkladá : Miroslav Kupči, primátor mesta

Spracoval: Mgr. Stanislava Krčmárová

Návrh záverečného účtu zverejnený dňa: 9.6.2026

Pripomienkovať do: 19.6.2026

Záverečný účet mesta Tlmače za rok 2025

OBSAH :

1. Rozpočet mesta Tlmače na rok 2025
2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025
3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025
4. Použitie prebytku /vysporiadanie schodku/ hospodárenia za rok 2025
5. Tvorba a použitie prostriedkov rezervného a sociálneho fondu
6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025
7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025
8. Hospodárenie príspevkových organizácií
9. Prehľad o poskytnutých zárukách
10. Podnikateľská činnosť
11. Finančné usporiadanie finančných vzťahov voči:
 - zriadeným a založeným právnickým osobám
 - ostatným právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom
 - subjektom mimo verejnú správu
 - štátnemu rozpočtu
 - štátnym fondom
 - rozpočtom iných obcí
 - rozpočtom VÚC
12. Hodnotenie plnenia programov mesta

Záverečný účet mesta Tlmače za rok 2025

1. Rozpočet mesta Tlmače na rok 2025

Základným nástrojom finančného hospodárenia mesta bol rozpočet mesta na rok 2025. Mesto v roku 2025 zostavilo rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet mesta na rok 2025 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie mesta Tlmače sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.

Rozpočet mesta Tlmače bol schválený Mestským zastupiteľstvom dňa 12.12.2024 uznesením číslo 7/121224.

Zmeny rozpočtu:

- 1. zmena schválená dňa 13.02.2025 uznesením č. 7/130225
- 2. zmena schválená dňa 10.04.2025 uznesením č. 3/100425
- 3. zmena schválená dňa 19.06.2025 uznesením č. 5/190625
- 4. zmena schválená dňa 14.07.2025 uznesením č. 2/140725
- 5. zmena schválená dňa 18.09.2025 uznesením č. 3/180925
- 6. zmena schválená dňa 13.11.2025 uznesením č. 4/131125
- 7. zmena schválená dňa 11.12.2025 uznesením č. 5/111225
- 8. zmena schválená dňa 18.12.2025 RO primátora mesta č.8/2025
- 9. zmena schválená dňa 31.12.2025 vnútorným predpisom

Rozpočet mesta k 31.12.2025 v celých €

	Rozpočet schválený:	Rozpočet po zmenách:
Príjmy celkom:	3 995 430	5 405 991
z toho :		
Bežné príjmy	3 823 852	4 328 247
Kapitálové príjmy	0	666 817
Finančné operácie	171 578	410 927
Výdavky celkom:	3 995 430	5 385 295
z toho :		
Bežné výdavky	3 682 155	4 287 621
Kapitálové výdavky	171 578	954 477
Finančné operácie	141 697	143 197

Rozbor plnenia príjmov za rok 2025 v celých €

Celkové príjmy:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
5 405 991	5 295 758	97,96

- upravený rozpočet a skutočnosť zahŕňajú aj vlastné príjmy RO.

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
2 311 106	2 251 860	97,44

a) Daň z príjmov fyzických osôb

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 1 416 719 € z dane z príjmov fyzických osôb boli k 31.12.2025 poukázané prostriedky zo ŠR v sume 1 414 925 €, čo predstavuje plnenie na 99,87 %.

b) Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 635 235 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 605 824 €, čo je 95,37 % plnenie. K 31.12.2025 mesto eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností v sume 39 385,93 €.

c) *Daň za psa*, rozpočet bol v sume 2 300 € a skutočný príjem bol v sume 3 147 €. K 31.12.2025 mesto eviduje pohľadávky na dani za psa v sume 1 114,59 €.

d) *Daň za ubytovanie*, rozpočet bol v sume 4 000 € a skutočný príjem bol 5 303 €. Príjem bol od spoločnosti Impresia s.r.o. za rok 2025 v sume 1 253 € a od spoločnosti Tatravagónka s.r.o. za obdobie 1-9/2025 v sume 4 050 €.

e) *Daň za užívanie verejného priestranstva*, rozpočet bol v sume 1 000 € a príjem bol v sume 840 €. K 31.12.2025 mesto eviduje pohľadávku za túto daň v sume 1 702,87 €.

f) *Daň za komunálne odpady a drobné stavebné odpady*, rozpočet bol v sume 233 750 € a príjem bol v sume 203 611 €. K 31.12.2025 mesto eviduje pohľadávky na dani za komunálny odpad v sume 63 646,14 €.

g) *Daň za jadrové zariadenie*, rozpočet bol v sume 18 102 € a príjem bol v sume 18 102 €.

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
492 751	543 373	110,27

a) Príjmy z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 269 052 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 256 525 €, čo je 95,34 % plnenie. Ide o príjem z prenajatých pozemkov v sume 2 516 €, príjem z prenajatých budov, garáží a ostatných objektov v sume 93 998 €, z prenajatých kotolní v sume 38 190 €, z prenajatých bytov v sume 114 578 €, z nájomného z reklamy v sume 398 € a z nájomného v ZŠ v sume 6 845 €. K 31.12.2025 mesto eviduje pohľadávku za nájomné za nebytové priestory v sume 41 4801,45 €.

b) Administratívne a iné poplatky a služby

Z rozpočtovaných administratívnych a iných poplatkov v sume 154 280 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 182 176 €.

Príjmy tvoria príjmy zo správnych poplatkov v sume 7 132 €, matričné poplatky v sume 4 096 €, poplatky za opatrovatel'skú službu v sume 6 810 €, poplatok za ubytovanie v sume 18 928 €, rozhlasové relácie v sume 942 €, iné príjmy za odobratý elektroodpad 48 € a za vecné bremeno 2 380 €, vlastné príjmy RO v sume 141 840 €, za školné, režijné náklady v ŠJ a potraviny ŠJ, ktoré tvoria prevažnú časť týchto príjmov.

c) Úroky z domácich vkladov

Z úrokov z domácich vkladov nebol žiadny príjem za rok 2025.

d) Iné nedaňové príjmy

Z rozpočtovaných iných nedaňových príjmov v sume 69 419 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 104 672 €.

Prevažnú časť nedaňových príjmov tvoria príjmy od fyzických osôb za cintorínske poplatky v sume 3 915 €, iné poplatky od FO v sume 3 163 €, za T-18 v sume 8 777 €, príjem z odvodu v sume 13 651 €, z dobropisov v sume 54 970 €, z refundácií v sume 14 882 €, výnos z reklamy 4 350 € a iné nedaňové príjmy v sume 964 €.

3) Bežné príjmy - tuzemské bežné granty a transfery:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
1 524 390	1 526 818	100,16

Mesto prijalo nasledovné bežné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ:	Suma v €:	Účel:
1.	Sponzori	14 700	Sponzorské príspevky
2.	Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR /MŠVVaŠ/	708 825 334 695 51 508	Školstvo - Základná škola Školstvo - MŠ Lúčik Školstvo - MŠ Nová
3.	Ministerstvo vnútra SR	9 291	Matrika
4.	Ministerstvo vnútra SR	1 214	Úsek evidencie obyvateľov a adries
5.	Úrad pre územné plánovanie a výstavbu SR	5 806	Spoločný stavebný úrad - stavebný poriadok
6.	ÚPSVaR Levice	81 354	Stravné pre deti v HN
7.	MŠVVaŠ SR	3 650	Výchovno - vzdelávací proces v MŠ
8.	ÚPSVaR Levice	50	Školské potreby
9.	MŠVVaŠ SR	738	Dopravné žiakom

10.	Min. dopravy a výstavby SR	153	Miestne a účelové komunikácie
11.	MŠVVaŠ SR	6 464	Vzdelávacie poukazy
12.	Ministerstvo vnútra SR	463	Životné prostredie
13.	MŠVVaŠ SR	150	Na skvalit. podm. na vzdel. zo SZP
14.	MŠVVaŠ SR	67 516	Príspevok na asistentov
15.	MŠVVaŠ SR	5 882	Mimor. výsledky, učebnice
16.	Národný inštitút vzdelávania a mládeže	39 227	ZŠ – projekt „Pomáhajúce profesie“ NIVM
17.	MŠVVaŠ SR	5 800	Lyžiarsky kurz, ŠvP
18.	MŠVVaŠ SR	24 659	Špecifiká
19.	ÚPSVaR Levice	402	Aktivačná činnosť
20.	Nitriansky samosprávny kraj	5 000	Dotácia VUC - 950. výročie mesta
21.	Dobr. požiarna ochrana SR, Bratislava	3 000	Dobrovoľný hasičský zbor
22.	Ministerstvo vnútra SR	18 660	Za ubytovanie odídencov z Ukrajiny
23.	Ministerstvo financií SR	68 524	Letné odmeny - originálne komp.
24.	Ministerstvo ŽP SR	3 396	Príspevok z Environmentálneho fondu
25.	MPSVaR SR	61 337	Komunitné centrum
26.	MŠVVaŠ SR	4 354	Školský podporný tím
	Spolu:	1 526 818	

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

4) Kapitálové príjmy:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
666 817	617 374	92,59

a) Príjem z kapitálových aktív:

Z rozpočtovaných 666 817 € bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 617 374 €.

Ide o príjem z predaja pozemkov v sume 100 €, poskytnutie NFP na Debarierizáciu a modernizáciu ZŠ v meste v sume 599 965,- €, príspevok z Environmentálneho fondu v sume 5 309 € a dotácia z Úradu pre územné plánovanie a výstavbu SR v sume 12 000 € na vypracovanie územného plánu v meste Tlmače.

5) Príjmové finančné operácie:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
410 927	356 333	86,71

Uznesením Mestského zastupiteľstva č.7/121224, zo dňa 12.12.2024 bolo schválené použitie rezervného fondu v sume 171 578 € na kapitálové výdavky.

Uznesením MsZ č. 7/130225 zo dňa 13.02.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.1, v sume 14 500 €.

Uznesením MsZ č. 3/100425 zo dňa 10.04.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.2, v sume 144 957 €.

Uznesením MsZ č. 5/190625 zo dňa 19.06.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové a bežné výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.3, v sume 54 639 €.

Uznesením MsZ č. 2/140725 zo dňa 14.07.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.4, v sume 3 000 €.

Uznesením MsZ č.3/180925 zo dňa 18.09.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.5, v sume 21 206 €.

Uznesením MsZ č.4/131125 zo dňa 13.11.2025 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.6, v sume 5 730 €.

Uznesením MsZ č.5/111225 zo dňa 11.12.25 bolo schválené použitie rezervného fondu na kapitálové výdavky, pri schvaľovaní zmeny rozpočtu č.7 v sume -24 746 €.

6) Vlastné príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Bežné príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou sú súčasťou rozpočtu mesta.

3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025 v celých €

Celkové výdavky:

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
5 385 295	4 910 688	91,19

1) Bežné výdavky :

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
4 287 621	4 067 479	94,80

v tom :

Názov	Upr. rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy	855 047	826 977	96,72
Ekonomická oblasť	307 838	285 321	92,69
Všeobecne - pracovná oblasť	323 574	322 088	99,54
Aktivačná činnosť	402	629	156,47
Matrika	23 792	24 334	102,28
Bezpečnosť občanov	5 400	5 399	99,98
Ochrana životného prostredia	185 061	151 840	82,05
Bývanie a občianska vybavenosť	15 291	9 493	62,08
Rozvoj obce, VO	29 495	30 047	101,87
Šport	166 933	139 326	83,46
Kultúra, ZPOZ	171 656	169 358	98,66
Vzdelávanie	1 889 251	1 887 479	99,91
Sociálne zabezpečenie	313 881	215 188	68,56
Spolu	4 287 621	4 067 479	94,87

a) Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných 351 469 € sa k 31.12.2025 skutočne vyčerpalo 333 266 €, čo predstavuje 94,82 % čerpanie.

b) Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných 124 276 € sa k 31.12.2025 skutočne vyčerpalo 122 161 €, čo predstavuje 98,30 % čerpanie. Sú tu zahrnuté odvody poistného z miezd pracovníkov za zamestnávateľa.

c) Tovary a služby

Z rozpočtovaných 356 617 € sa k 31.12.2025 skutočne vyčerpalo 353 347 €, čo predstavuje 99,08 % čerpanie. Ide o prevádzkové výdavky, ako sú cestovné náhrady, energie, materiál, dopravné, rutinná a štandardná údržba a ostatné služby.

d) Bežné transfery

Z rozpočtovaných 1 351 054 € sa k 31.12.2025 skutočne vyčerpalo 1 304 232 €, čo predstavuje 96,53 % čerpanie.

e) Splácanie úrokov a ostatné platby súvisiace s úvermi, pôžičkami a návratnými finančnými výpomocami

Z rozpočtovaných 25 270 € sa k 31.12.2025 skutočne vyčerpalo 25 458 €, čo predstavuje 100,74 % čerpanie.

2) Kapitálové výdavky :

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
954 477	646 513	67,73

v tom :

Funkčná klasifikácia	upravený rozpočet	skutočnosť	% plnenia
Výdavky verejnej správy	95 231	70 076	73,59
Rozvoj obce	844 478	561 298	66,47
SMT – kap. transfer	12 592	13 078	103,86
Vzdelávanie – ŠJ ZŠ	2 176	2 061	94,72
Spolu	954 477	646 513	67,73

a) Výdavky verejnej správy

Ide o nasledovné výdavky :

- Nákup pozemkov – v sume 826 €
- Nákup svetelného nápisu pri MsÚ a 2 ks erb – v sume 1 135 €
- Nákup klimatizácie do DS a MsÚ – v sume 32 189 €
- Nákup defibrilátora do dolnej časti – v sume 1 463 €
- Obstaranie územnoplánovacej dokumentácie zo ŠR – v sume 12 000 €
- Obstaranie územnoplánovacej dokumentácie z RF – v sume 6 000 €
- Projekt Debarierizácia areálu ZŠ – v sume 7 560 €
- Projekt stojiská pre kontajnery – v sume 1 600 €
- Projekt rozšírenie verejného vodovodu Kozmál.cesta – v sume 5 054 €
- Kúpa trojhojdacky na existujúce ihrisko – v sume 2 249 €

b) Rozvoj obce

- Debarierizácia a modernizácia budov a areálu ZŠ 8% spoluúčasť – v sume 44 317 €
- Debarierizácia a modernizácia budov a areálu ZŠ dotácia ŠR – v sume 509 638 €
- Prestrešenie stojiska pri MsÚ z RF – v sume 7 343 €

c) Všeob.-prac. oblasť – kap. príspevok pre SMT

- Vyklápač Peugeot Boxer 50% spoluúčasť od mesta – v sume 5 750 €
- Vyklápač Volkswagen Crafter 50% spoluúčasť od mesta – v sume 2 650 €
- Traktorová kosačka Etasia H100 10% akontácia + splátky – v sume 4 678 €

d) Vzdelávanie

- Chladiaca skriňa do školskej jedálne pri ZŠ – v sume 2 061 €

3) Výdavkové finančné operácie :

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
143 197	196 696	137,36

Z rozpočtovaných 143 197 € dosiahlo skutočné čerpanie k 31.12.2025 sumu 196 696 €, čo predstavuje 137,36 %. Finančné prostriedky boli použité na splácanie istín z dlhodobých bankových úverov a na vrátenie zábezpek vo výške 55 000 € uchádzačom o realizáciu debarierizácie základnej školy. Vyššie plnenie v roku 2025 zapríčinilo práve vrátenie prijatých zábezpek.

Výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou, ktoré sú súčasťou rozpočtu mesta:**Bežné výdavky :**

Upr. rozpočet na rok 2025	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
2 015 244	2 002 777	101,29

z toho:

	<u>Rozpočet:</u>	<u>Skutočnosť:</u>
Základná škola /+ŠKD, ŠJ/	1 158 370 €	1 150 173 €
Materská škola	493 135 €	485 880 €
Základná umelecká škola	363 739 €	366 724 €
Spolu	2 015 244 €	2 002 777 €

4. Použitie prebytku (vysporiadanie schodku) hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie mesta:	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
<i>Bežný rozpočet:</i>	
Bežné príjmy celkom:	4 322 051
Bežné výdavky celkom:	4 067 479
Hospodárenie mesta: prebytok rozpočtu	254 572
<i>Kapitálový rozpočet:</i>	
Kapitálové príjmy celkom:	617 374
Kapitálové výdavky celkom:	646 513
Hospodárenie mesta: schodok rozpočtu	-29 139
Zisk bežného a kapitálového rozpočtu:	225 433
Vylúčenie z prebytku hospodárenia:	-128 565
Upravený zisk bežného a kapit. rozpočtu:	96 868
Príjmové finančné operácie:	356 333
Výdavkové finančné operácie:	196 696
Hospodárenie z finančných operácií: prebytok	159 637
Skutočnosť celkom:	
Príjmy celkom:	5 295 758
Výdavky celkom:	4 910 688
Hospodárenie mesta: prebytok rozpočtu	385 070
Vylúčenie z prebytku:	-128 565
Upravené hospodárenie mesta:	256 505

Prebytkový bežný rozpočet v sume 254 572 € (bežné príjmy 4 322 051 € - bežné výdavky 4 067 479 €) a schodkový kapitálový rozpočet v sume 29 139 € (kapitálové príjmy 617 374 € - kapitálové výdavky 646 513 €), zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, tvorí zisk finančného hospodárenia mesta za rok 2025 vo výške 225 433 €.

Pri tomto výsledku hospodárenia sa neberú do úvahy príjmové a výdavkové finančné operácie. Hospodárenie z finančných operácií skončilo s prebytkom 159 637 €.

Celkové hospodárenie mesta, vrátane finančných operácií, tak predstavuje prebytok v sume 385 070 €.

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto výsledku hospodárenia vylučujú :

- nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na bežné a kapitálové výdavky poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v celkovej sume 128 565 €. Ide o dotáciu na

dopravné v ZŠ v sume 50 €, dotáciu na stravné v ŠJ vo výške 17 380 €, dotáciu na prenesené kompetencie pre ZŠ vo výške 13 934 €, dotáciu na prenesené kompetencie pre MŠ vo výške 6 874 € a kapitálovú dotáciu na debarierizáciu areálu ZŠ vo výške 90 327 €.

Tieto prostriedky je možné použiť v nasledujúcom rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 2, 4 a 5 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Na základe uvedených skutočností *navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške 226 965 €*. Táto suma predstavuje skutočný stav finančných prostriedkov, ktorý je očistený o cudzie zdroje v celkovej výške 29 539,63 €. Ide o sumu 1 500 €, ktorá bola prijatá od pána Ďatka ako zábezpeka za obchodné centrum v dolnej časti mesta, ďalej o sumu 334 ,71 € prijatú ako zábezpeka za byt na Topoľovej ulici č. 752, o sumu 8 704,92 €, ktorá predstavuje nevyčerpané dotácie z Environmentálneho fondu, a o sumu 19 000 € prijatú od spoločnosti SPORT SERVICE, s.r.o. ako zábezpeku na športový areál základnej školy.

Prerokovanie Záverečného účtu Mesta Tlmače sa uzatvára výrokom:

„ Celoročné hospodárenie za rok 2025 sa schvaľuje bez výhrad“.

5. Tvorba a použitie prostriedkov rezervného a sociálneho fondu

Rezervný fond

Mesto vytvára rezervný fond v zmysle zákona č.583/2004 Z.z. Rezervný fond sa vedie na základnom bežnom účte vo VÚB banke, kde sa zvlášť analyticky člení. O použití rezervného fondu rozhoduje mestské zastupiteľstvo.

Fond rezervný	Suma v €:
PS k 1.1.2025:	443 341,96
<u>Prírastky</u> - z prebytku hospodárenia za r. 2024	101 632,00
- ostatné prírastky	212 000,00
<u>Úbytky</u> - prevod do príjmových finančných operácií	263 435,13
- ostatné úbytky	212 000,00
KS k 31.12.2025:	281 538,83

Sociálny fond

Tvorbu a použitie sociálneho fondu upravuje vnútorná smernica č. 1/2012.

Sociálny fond /účet 472/	Rok 2024	Rok 2025
Stav k 1.januáru	764,16	1032,17
Tvorba sociálneho fondu	4 401,44	4 237,60
Čerpanie sociálneho fondu	4 133,40	3 995,40
Stav k 31.decembru	1 032,17	1 274,37

6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025 v €

A K T Í V A

Názov	PS k 1.1.2024: /Netto/	KS k 31.12.2025 /Netto/
Majetok spolu	11 442 524,76	12 655 607,95
Neobežný majetok spolu	9 362 490,27	9 635 276,31
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	8 219 287,52	8 492 073,56
Dlhodobý finančný majetok	1 143 202,75	1 143 202,75
Obežný majetok spolu	2 077 294,86	3 017 874,16
z toho :		
Zásoby	286,02	68,02
Zúčtovanie medzi subjektami VS	1 326 755,39	2 146 984,45
Dlhodobé pohľadávky	0	0
Krátkodobé pohľadávky	203 101,65	222 911,95
Finančné účty	547 151,80	647 909,74
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	2 739,63	2 457,48

P A S Í V A

Názov	PS k 1.1.2024: /Netto/	KS k 31.12.2025: /Netto/
Vlastné imanie a záväzky spolu	11 442 524,76	12655 607,95
Vlastné imanie	7 631 238,59	7 547 279,60
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	7 631 238,59	7 547 279,60
Záväzky	2 025 060,57	1 881 521,27
z toho :		
Rezervy	4 200,00	1 400,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	5 877,62	8 704,92
Dlhodobé záväzky	1 159 235,71	1 096 515,14
Krátkodobé záväzky	152 734,44	162 182,14
Bankové úvery a výpomoci	703 012,80	612 719,07
Časové rozlíšenie	1 786 225,60	3 226 807,08

7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

	Rok 2024:	Rok 2025:
Záväzky celkom:	2 025 060,57	1 881 521,27
z toho:		
- krátkodobé	510 756,86	262 614,40
- dlhodobé	1 514 303,71	1 618 906,87

Mesto Tlmače ma poskytnuté nasledovné úvery:

Dňa 29.9.2017 bola podpísaná zmluva o termínovanom úvere č. 917/2017/UZ s VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25, do celkovej výšky 852 000 €, za účelom rekonštrukcie verejného osvetlenia, obnovu miestnych komunikácií a chodníkov a rekonštrukciu mestskej budovy za účelom kultúrno – spoločenského využitia v meste Tlmače. Úver bol schválený Mestským zastupiteľstvom dňa 24.8.2017 uznesením č. 2/240817. Úver sa začal splácať od januára 2018 v mesačnej splátke vo výške 4 841,- €. Splatnosť úveru je 25.8.2032.

Zostatok úveru k 31.12.2025 je: 387 279,17 €.

Dňa 18.1.2023 bola podpísaná zmluva o termínovanom úvere č. 1505/2022/UZ s VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25, do celkovej výšky 515 000 €, za účelom rekonštrukcie Denného stacionára v meste Tlmače. Úver bol schválený Mestským zastupiteľstvom dňa 15.12.2022 uznesením č. 10/151222. Úver sa začal splácať od januára 2024, v mesačnej splátke vo výške 4 770 €. Predpokladá sa, že úver nebude čerpaný v plnej výške a následne k tomu sa upraví aj mesačná splátka. Splatnosť úveru je 31.12.2032. Čerpanie k 31.12.2025 je: 225 439,90 €.

Do celkovej sumy dlhu sa nezapočítava dlh z prijatia návratných zdrojov financovania z vládnych podporných programov poskytovaných podľa osobitných predpisov. Pre mesto Tlmače sa jedná o zmluvu o poskytnutí podpory zo Štátneho fondu rozvoja bývania vo forme úveru na financovanie investičnej akcie:

Dňa 9.8.2013 to bola uzavretá Zmluva o úvere č. 402/751/2013 zo Štátneho fondu rozvoja bývania vo forme úveru na financovanie "Kúpy bytov v bytovom dome pre prenájom" na Topoľovej ulici č. 40 v Tlmačoch, 32 b.j. v sume 938 667,52 EUR, pri úrokovej sadzbe 1 % p.a. a doby splatnosti 30 rokov. Úver bol poskytnutý 17.9.2013 a prvá splátka bola zaplatená 16.10.2013. Mesačná splátka je vo výške 3 019,13 €. Zostatok úveru zo ŠFRB k 31.12.2025 je: 590 828,60 €.

Dňa 30.7.2015 bola uzavretá Zmluva o úvere č. 400/316/2015 zo Štátneho fondu rozvoja bývania vo forme úveru na financovanie „Obstaranie nájomného bytu kúpou“. Jedná sa o bytový dom na Topoľovej ulici č.752 v Tlmačoch, 17 b.j. v sume 454 230 EUR, pri úrokovej sadzbe 1 % p.a. a doby splatnosti 40 rokov. Úver bol poskytnutý 16.9.2015 a prvá splátka bola zaplatená 16.9.2015. Mesačná splátka je vo výške 1 148,55 €. Zostatok úveru zo ŠFRB k 31.12.2025 je: 354 186,03 €.

Dňa 26.9.2023 bola podpísaná zmluva č 232088 08U02 o poskytnutí podpory formou úveru z Environmentálneho fondu vo výške 225 092,12 € na Denný stacionár v meste Tlmače. Úver sa čerpal 31.1.2024 na 20 rokov, pri dohodnutej úrokovej sadzbe 0,1% p.a., a mesačnej splátke vo výške 931 €. Zostatok úveru k 31.12.2025 je: 202 016,80 €

„Celková výška dlhu mesta podľa § 17 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:“

Východiskové údaje:**A.**

Bežné príjmy obec + RO	Rok 2023	Rok 2024
Bežné príjmy celkom	4 040 857,00	4 127 295,00
z toho príjmy - dotácie EK 312 - grantové a darované prostriedky EK 311	1 333 101,00 3 567,00	1 122 214,53 5 100,00
Upravené bežné príjmy celkom	2 704 189,00	2 999 980,47

B.

Suma splátok	Rok 2024	Rok 2025
Finančné výdavky na splácanie istín EK 82x	390 356,00	141 696,00
Bežné výdavky na splácanie úrokov EK 65x	32 520,00	25 458,00
Dlhová služba spolu	422 876,00	167 154,00

C.

Súhrn záväzkov vyplývajúcich zo splácania istín návratných zdrojov financovania, záväzkov z investičných dodávateľských úverov a ručiteľských záväzkov obce alebo vyššieho územného celku	Rok 2024	Rok 2025
- účet 461 bankový úver	703 012,80	612 719,07
Súhrn záväzkov spolu	703 012,80	612 719,07

	Rok 2024	Rok 2025	Obmedzenie zákonom
a) Dlh obce	$C\ 2023 / A\ BP\ 2022 \times 100 =$ 17,40 %	$C\ 2024 / A\ BP\ 2023 \times 100 =$ 14,85 %	< 60%
b) Dlhová služba	$B\ 2023 / A\ upravené\ BP\ 2022$ $\times 100 =$ 15,64 %	$B\ 2024 / A\ upravené\ BP\ 2023$ $\times 100 =$ 5,57 %	< 25%

- a) Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. za rok 2025 bola splnená.
b) Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. za rok 2025 bola splnená.

8. Hospodárenie príspevkových organizácií

Mesto je zriaďovateľom dvoch príspevkových organizácií: Mestského kultúrneho strediska a od 1.5.2016 Služieb mesta Tlmače.

Mestské kultúrne stredisko:

Účtovné hospodárenie za rok 2025:

Celkové náklady	201 778,13 €
<u>Celkové výnosy</u>	<u>209 059,14 €</u>
Hospodársky výsledok po zdanení: zisk	7 281,01 €, z toho: z hlavnej čin.: 7 209,95 € z podnik.čin.: 71,06 €

Zisk vo výške 7 281,01 € použije organizácia v zmysle § 25 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov do rezervného fondu. Rezervný fond možno použiť v budúcnosti na vysporiadanie záporného výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie.

Služby mesta Tlmače:

Účtovné hospodárenie za rok 2025:

Celkové náklady	389 112,75 €
<u>Celkové výnosy</u>	<u>387 845,88 €</u>
Hospodársky výsledok po zdanení: strata	1 266,87 €, z toho: z hlavnej čin.: -1 359,95 € z podnik.čin.: 93,08 €

Stratu vo výške 1 266,87 € organizácia v zmysle § 25 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov vykryje z rezervného fondu, ktorý slúži na vysporiadanie záporného výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie.

9. Prehľad o poskytnutých zárukách

Záložné právo na zdravotné stredisko v sume 788 180,97 € /23 744 740,- Sk/, z dôvodu rekonštrukcie Kultúrneho domu a ostatného hmotného majetku, naďalej zostáva.

Záložné právo je taktiež na Bytový dom, Topoľová 40, 32 b.j. v sume 1 340 953,60 € v prospech Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR a v prospech ŠFRB SR v sume 1 393 698,60 € a na Bytový dom, Topoľová 752, 17 b.j. v sume 757 058,90 € v prospech Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR a taktiež v prospech ŠFRB SR v tej istej sume.

10. Podnikateľská činnosť

Mesto Tlmače nemá zriadenú podnikateľskú činnosť.

11. Finančné usporiadanie vzťahov voči

- a) zriadeným a založeným právnickým osobám
- b) ostatným právnickým osobám a fyzickým osobám – podnikateľom
- c) subjektom mimo verejnú správu
- d) štátnemu rozpočtu
- e) štátnym fondom
- f) rozpočtom iných obcí
- g) rozpočtom VÚC

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má mesto finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytnú finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

a) Finančné usporiadanie voči zriadeným právnickým osobám, t.j. rozpočtovým organizáciám:

- prostriedky zriaďovateľa + vlastné prostriedky RO

Rozpočtová organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel - vrátenie
Základná škola	260 554	260 554	0
Materská škola	123 099	123 099	0
Zákl.umelecká škola	346 166	346 166	0

- prostriedky od ostatných subjektov verejnej správy napr. ŠR

Rozpočtová organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel – vrátenie alebo použitie v roku 2026
Základná škola	888 155	885 943	2 212
Materská škola	369 654	362 781	6 873
Zákl.umelecká škola	20 558	20 558	0

Finančné usporiadanie voči zriadenej právnickej osobe, t.j. príspevkovým organizáciám:

- **prostriedky zriaďovateľa**

Príspevková organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
Mestské kultúrne stredisko	154 855	154 855	0
Služby mesta Tlmače	335 166	335 166	0

- **prostriedky od ostatných subjektov verejnej správy napr. ŠR, VÚC, ÚPaSV**

Príspevková organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
Mestské kultúrne stredisko	18 600,61	18 600,61	0
Služby mesta Tlmače	7 613	7 613	0

- **prostriedky vlastné**

Príspevková organizácia	Vlastné finančné prostriedky	Čerpanie finančných prostriedkov	Rozdiel
Mestské kultúrne stredisko	21 835,51	21 835,51	0
Služby mesta Tlmače	53 266,32	53 266,32	0

- **prostriedky od ostatných subjektov mimo verejnej správy /sponzorské príspevky/**

Príspevková organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
Mestské kultúrne stredisko	9 750	9 750	0
Služby mesta Tlmače	0	0	0

Finančné usporiadanie voči založeným právnickým osobám:

Právnická osoba	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
	0	0	0

b) Finančné usporiadanie voči právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom:

Mesto v roku 2025 poskytlo dotácie v súlade so VZN č. 8/2022 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu Mesta Tlmače, na podporu športu, všeobecne prospešných služieb, na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel:

Žiadateľ dotácie Účelové určenie dotácie : - bežné výdavky	Suma poskytnutých finančných prostriedkov v €:	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov v €:
Tenisový klub mesta	1 650,-	1 650,-
Atletický klub mesta Tlmače	1 250,-	1 250,-
Atletický klub Tlmače - junior	1 550,-	1 550,-
Šachový klub Tlmače	2 500,-	2 500,-
Cyklistický klub SPARTAK Tlmače	800,-	800,-
Športový klub kolkárov Tlmače	630,-	630,-
Klub slovenských turistov Tlmače	1 970,-	1 970,-
Športový klub karate	2 870,-	2 870,-
FC Spartak Tlmače	3 300,-	3 300,-
Miestny odbor Matice slovenskej Tlmače	250,-	250,-
Folklórny súbor VATRA Tlmače	1 350,-	1 350,-
Folklórny súbor Tanec srdcom Tlmače	2 600,-	2 600,-
Dobrovoľný hasičský zbor Tlmače	2 450,-	2 450,-
Spoločnosť Parkinson Slovensko	300,-	300,-
Jednota dôchodcov Tlmače	1 300,-	1 300,-
Katolícka škola sv. Vincenta de Paul Levice	240,-	240,-
Centrum voľného času Levice	870,-	870,-
Centrum voľného času Nová Baňa	30,-	30,-
SPOLU:	25 910,-	25 910,-

K 31.12.2025 boli vyúčtované všetky dotácie, ktoré boli poskytnuté v súlade s VZN č. 8/2022 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta Tlmače.

c) Finančné usporiadanie voči ostatným subjektom mimo verejnej správy:

Poskytovateľ:	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
Sponzori – bežný transfer	14 700	14 700	0

d) Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Poskytovateľ:	Účelové určenie grantu, transferu - bežné výdavky - kapitálové výdavky	Suma poskytnutých finančných prostriedkov:
Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR /MŠVVaŠ/	Školstvo – Základná škola	708 825
Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR /MŠVVaŠ/	Školstvo – Materská škola	386 203
Ministerstvo vnútra SR	Matrika, evidencia obyvateľstva, register adries	10 505
Úrad pre územné plánovanie a výstavbu SR	Spoločný stavebný úrad - stavebný poriadok	5 806
MŠVVaŠ SR	Dopravné žiakom	738
MŠVVaŠ SR	Príspevok na asistentov	67 516
ÚPSVaR Levice	Stravné pre deti v HN a školské potreby pre deti v HN	81 404
MŠVVaŠ SR	Deti predškolského veku	3 650
MŠVVaŠ SR	Žiaci so SZP, vzdelávacie poukazy	6 614
MŠVVaŠ SR	Lyžiarsky kurz, Škola v prírode	5 800
ÚPSVaR Levice	Aktivačná činnosť	402
Ministerstvo vnútra SR	Životné prostredie	463
Ministerstvo dopravy a výstavby SR	Miestne a účelové komunikácie	153
MŠVVaŠ SR	Učebnice	5 882
MŠVVaŠ SR	Špecifiká	24 659
Ministerstvo financií SR	Letné odmeny – originálne kompetencie	65 524
Ministerstvo vnútra SR	Za ubytovanie odídenčov z Ukrajiny	18 660
Ministerstvo životného prostredia SR	Príspevok z Environfondu	3 396
Dobr. požiarna ochrana SR, Bratislava	Dotácia pre dobr. hasičský zbor	3 000
Národný inštitút vzdelávania a mládeže	ZŠ – projekt „Pomáhajúce profesie NIVM,,	39 227
MF SR	Na krytie výdavkov pri výpadku DzP FO	0
MPSVaR SR	Komunitné centrum	61 337
MŠVVaŠ SR	Školský podporný tím	4 354
ÚPSVaR	Základná škola - projekty	0
Spolu bežný grant:		1 464 891
Ministerstvo životného prostredia SR	Príspevok z Environfondu	5 309
Ministerstvo investícií, reg. rozvoja a informatizácie SR	NFP – na Debarierizáciu a modernizáciu ZŠ	599 965
Úrad pre územné plánovanie a výstavbu SR	Dotácia na územný plán mesta	12 000
Spolu kapitálový grant:		617 374

e) Finančné usporiadanie voči štátnym fondom
nebolo žiadne

f) Finančné usporiadanie voči rozpočtom iných obcí

Obec	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel
	0		

g) Finančné usporiadanie voči rozpočtom VÚC:

VÚC	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel - vrátené
Dotácia na oslavy 950.výročia mesta	5 000	5 000	0

12. Hodnotenie plnenia programov mesta - Hodnotiaca správa k plneniu programového rozpočtu mesta

Prílohou Záverečného účtu obce je Hodnotiaca správa k programovému rozpočtu Mesta Tlmače ako aj monitoring výdavkov k 31.12.2025.

Náklady v členení podľa rozpočtových programov:

Rozpočtový program:	Popis nákladov:	Suma v Eurách:
Program 1: Všeobecné verejné služby	výkon funkcie primátora, reprezentačné, členské príspevky	13 632,16
Program 2: Služby občanom	Matrika, aktivačná činnosť	24 498,54
Program 3: Bezpečnosť občanov	kamerový systém, ochrana pred požiarmi	2 399,20
Program 4: Všeobecno-pracovná oblasť	dopravné značenie, Služby mesta Tlmače - dotácia	327 553
Program 5: Ochrana životného prostredia	zber a likvidácia komunálneho odpadu	151 839,72
Program 6: Bývanie a občianska vybavenosť	rozvoj obce, verejné osvetlenie, správa nebytových priestorov	91 199,09
Program 7: Dotácie zo ŠR	dotácie zo ŠR	891 158,55
Program 8: Rekreačia, kultúra, šport	športové kluby - dotácie, výdavky T-18, Relax-centrum, MsKS-dotácia, ZPOZ, iné príspevky	336 920,69
Program 9: Vzdelávanie	MŠ, ZUŠ, ZŠ, ŠJ, ŠKD	1 876 850,01
Program 10: Sociálne zabezpečenie	voľnočasové centrum, opatrovateľská služba, sociálna pomoc občanom v hmotnej a sociálnej núdzi	144 030,73
Program 11: Správa mesta	splátka úverov – úverov + istiny, mzdy a odvody, tovary a služby	1 050 606,31
Spolu:		4 910 688

Vypracovala: Mgr. Stanislava Krčmárová

V Tlmačoch, dňa 29.5.2026

Miroslav Kupči
primátor mesta